

# RH

BATYLINE MESH CARE

[ENGLISH](#)

[GERMAN \(DEUTSCH\)](#)

[SPANISH \(ESPAÑOL\)](#)

[FRENCH \(FRANÇAIS\)](#)

[ITALIAN \(ITALIANO\)](#)

[DUTCH \(NEDERLANDS\)](#)



## CHARACTERISTICS

- High-tenacity polyester fibers are lightweight, durable and resistant to mold, fading and sagging.
- Open weave dries quickly.
- Mesh will gradually regain its original shape after use, especially when left out in the sun.

## CARE & MAINTENANCE

### *For spot cleaning:*

- Brush off any dirt or debris with a soft bristle brush.
- Wash with an upholstery cleaner and spray off with a hose.
- Dry with a soft cloth.

### *For more thorough cleaning:*

- Mix warm water with a mild soap, and clean with a soft bristle brush.
- Do not use abrasive cleansers.
- Rinse with water and dry with a soft, clean cloth.

## RECOMMENDATIONS

- Furniture should be cleaned periodically and always before storing.
- If furniture is in a saltwater environment, rinse weekly to remove all salt.
- Avoid letting water stand on the surface of furniture and cushions.
- As with all RH Outdoor purchases, we recommend using our custom furniture covers for items when not in use; furniture, cushions and covers should be clean and dry before covering.



## EIGENSCHAFTEN

- Die hochfesten Polyesterfasern sind leicht, langlebig und resistent gegen Schimmel, Ausbleichen und Durchhängen.
- Offenes Gewebe trocknet schnell.
- Das Netz nimmt nach dem Gebrauch allmählich wieder seine ursprüngliche Form an, insbesondere wenn es in der Sonne liegt.

## PFLEGE

### *Für die Reinigung*

- Bürsten Sie Schmutz und Ablagerungen mit einer Bürste mit weichen Borsten ab.
- Mit Golden Care® Upholstery & Fabric Cleaner waschen und mit einem Schlauch abspritzen.
- Verwenden Sie zum Trocknen ein weiches Tuch.

### *Für eine gründlichere Reinigung:*

- Lösen Sie milde Seife in warmem Wasser auf und führen Sie die Reinigung mit einer Bürste mit weichen Borsten durch.
- Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel.
- Mit Wasser abspülen und mit einem weichen, sauberen Tuch abtrocknen.

## EMPFEHLUNGEN

- Die Möbel sollten regelmäßig und vor dem Einlagern immer gereinigt werden.
- Wenn die Möbel in der Nähe von salzhaltigen Gewässern aufgestellt sind, sollten Sie sie einmal in der Woche abwaschen, um etwaige Salzablagerungen zu entfernen.
- Achten Sie darauf, dass sich kein Wasser auf der Oberfläche von Möbeln und Polstern sammelt.
- Wie für alle Outdoor-Produkte von RH empfehlen wir, unsere maßgefertigten Möbelabdeckungen zu verwenden, wenn die Möbel nicht in Gebrauch sind. Polster und Abdeckungen sollten vor dem Abdecken sauber und trocken sein.



## CARACTERÍSTICAS

- Las fibras de poliéster de alta firmeza son ligeras, duraderas y resistentes al moho, la decoloración y la flacidez.
- El tejido abierto se seca rápidamente.
- La malla recupera gradualmente su forma original después del uso, especialmente si se deja al sol.

## CUIDADO Y MANTENIMIENTO

### *Para la limpieza de manchas:*

- Quite la suciedad con un cepillo de cerdas suaves.
- Utilice el producto de limpieza para telas y tapizados Golden Care® y enjuague el líquido de limpieza con una manguera.
- Seque el tejido con un paño suave.

### *Para una limpieza más a fondo:*

- Mezcle agua tibia con un jabón suave y limpie con un cepillo de cerdas suaves.
- No utilice productos de limpieza abrasivos.
- Enjuague el tejido con agua y séquelo con un paño suave y seco.

## RECOMENDACIONES

- Los muebles deben limpiarse periódicamente y siempre antes de guardarlos.
- Si los muebles se encuentran en un ambiente en el que predomina el agua salada, enjuáguelos semanalmente para eliminar toda la sal.
- Evite que el agua se estanque en la superficie de los muebles y en los cojines.
- Como ocurre con todas las compras de productos de RH Outdoor, se recomienda el uso de las fundas personalizadas de muebles cuando no se vayan a utilizar; los cojines de los muebles y las fundas se deben limpiar en profundidad y se deben secar antes de cubrirlos.



## CARACTÉRISTIQUES

- Les fibres de polyester haute ténacité sont légères, durables et résistantes à la moisissure, à la décoloration et à l'affaissement.
- Le tissage ouvert sèche rapidement.
- La maille reprend progressivement sa forme initiale après utilisation, surtout lorsqu'elle est exposée au soleil.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

*Pour le nettoyage des taches :*

- Enlevez la saleté ou les résidus avec une brosse à poils doux.
- Lavez avec un nettoyant pour ameublement et tissus Golden Care® et vaporisez avec un tuyau d'arrosage.
- Séchez avec un chiffon doux.

*Pour un nettoyage plus en profondeur :*

- Mélangez de l'eau tiède avec un savon doux et nettoyez avec une brosse à poils doux.
- N'utilisez pas de nettoyants abrasifs.
- Rincez à l'eau et séchez avec un chiffon doux et propre.

## RECOMMANDATIONS

- Les meubles doivent être nettoyés périodiquement et systématiquement avant d'être rangés.
- Si les meubles se trouvent dans un environnement salin, rincez-les chaque semaine pour éliminer tout le sel.
- Évitez de laisser de l'eau stagner à la surface des meubles et des coussins.
- Comme pour tous les achats de produits RH Outdoor, nous recommandons de protéger les éléments non utilisés avec nos housses de meubles sur mesure. Les coussins et les housses des meubles doivent être propres et secs avant de les couvrir.

**CURA DELLA RETE BATYLINE****CARATTERISTICHE**

- Le fibre di poliestere ad alta tenacità sono leggere, durevoli e resistenti alla muffa, allo sbiadimento e al cedimento.
- La trama aperta si asciuga rapidamente.
- La rete riacquisterà gradualmente la sua forma originale dopo l'uso, soprattutto se lasciata al sole.

**CURA E MANUTENZIONE**

Per l'eliminazione delle macchie:

- Eliminare lo sporco o i detriti con una spazzola a setole morbide.
- Lavare con un detergente per tappezzeria e sciacquare usando un tubo flessibile.
- Asciugare con un panno morbido.

Per una pulizia più accurata:

- Mescolare dell'acqua tiepida con un sapone delicato e pulire con una spazzola a setole morbide.
- Non utilizzare detergenti abrasivi.
- Sciacquare con acqua e asciugare con un panno morbido e pulito.

**RACCOMANDAZIONI**

- Si devono pulire gli arredi periodicamente e sempre prima di essere riposti.
- Se gli arredi si trovano in un ambiente con acqua salata, sciacquarli settimanalmente per rimuovere tutto il sale.
- Evitare che l'acqua ristagni sulla superficie degli arredi e dei cuscini.
- Come per tutti gli acquisti RH Outdoor, consigliamo di utilizzare le nostre coperture per mobili personalizzate quando gli articoli non vengono utilizzati. Mobili, cuscini e coperture devono essere puliti e asciutti prima di posizionare il rivestimento.



## KENMERKEN

- Polyestervezels met een hoge sterktegraad zijn licht van gewicht, duurzaam en bestand tegen schimmel, vervagen en uitzakken.
- Open weefsel droogt snel.
- Mesh krijgt na gebruik geleidelijk zijn oorspronkelijke vorm terug, vooral als het in de zon blijft liggen.

## VERZORGING & ONDERHOUD

*Om vlekken schoon te maken:*

- Borstel al het vuil weg met een zachte borstel.
- Was met Golden Care® Upholstery & Fabric Cleaner en spuit af met een tuinslang.
- Droog met een zachte doek.

*Voor een grondiger reiniging:*

- Meng warm water met een milde zeep en maak schoon met een zachte borstel.
- Gebruik geen schuurmiddelen.
- Spoel af met water en droog met een zachte, schone doek.

## AANBEVELINGEN

- Meubels moeten regelmatig worden gereinigd en altijd voordat ze worden opgeborgen.
- Als de meubels in een omgeving met zout water worden gebruikt, spoelt u ze wekelijks af om al het zout te verwijderen.
- Zorg ervoor dat er geen water blijft liggen op het oppervlak van meubels en op kussens.
- Zoals voor alle RH Outdoor-aankopen raden we onze op maat gemaakte meubelhoezen aan voor meubilair dat niet in gebruik is; meubelkussens en -hoezen moeten vóór afdekking schoon en droog zijn.